

# 余文堂教授研究著作

## 一、專書：

1. 余文堂, (Yu, Wen-tang), 1981. , Die deutsch-chinesischen Beziehungen von 1860-1880(一八六〇年到一八八〇年的中德關係), 德國, 波洪(Bochum)市 Brockmeyer 出版, 333 頁, 博士學位論文, 用德文撰寫。
  2. 余文堂, 1990.1. ,《中德早期的貿易關係(1650-1860)》(The Early International Trade Between China Germany,1650-1860), 教授升等論文, 台灣台中, 青峰出版社, 197 頁。
  3. 余文堂, 1995.3. ,《中德早期貿易關係》, 修訂版, 台灣台北縣板橋市, 稻禾出版社, 225 頁。
  4. 余文堂, 2007.2. ,《中德早期關係史論文集》, 台灣台北縣板橋市, 稻鄉出版社, 478 頁。
- 

## 二、期刊論文：

1. 余文堂(Yu, Wen-tang), 1985.3. , “Das Prinzip des Gleichgewichts der Mchte in Geschichte und Gegenwart”(歷史上均勢的原則), 《興大文史學報》, 第 15 期, 國立中興大學文學院, 台灣台中, pp.137-152, 用德文撰寫附中文摘要。
2. 余文堂, (Yu, Wen-tang), 1986.3. , “Die Haltung der europäischen Mchte gegenüber der Reichsgrndung und die internationalen Auswirkungen der Entstehung eines neuen zentraleuropischen Nationalstaates”(歐洲列強對德意志民族國家建立的態度及該帝國建立後對歐洲局勢的影響), 《興大文史學報》, 第 16 期, 國立中興大學文學院, 台灣台中, pp.213-238, 用德文撰寫附中文摘要。
3. 余文堂( Yu, Wen-tang ), 1987.3. , <阿亨城(Aachen)和查理曼大帝>, 《興大文史學報》, 第 17 期, 國立中興大學文學院, 台灣台中, pp.201-216。
4. 余文堂( Yu, Wen-tang ), 1988.3. , “Wirtschaftliche Sonderzonen und Exportzonen der Volksrepublik China in den Jahren 1978-1981”(中國大陸的經濟特區和加工出口區 1978-1981), 《興大文史學報》, 第 18 期, 國立中興大學文學院, 台灣台中, pp.75-94, 用德文撰寫附中文摘要。
5. 余文堂( Yu, Wen-tang ), 1989.3. , <泰西塔斯(P.C. Tacitus)和他的日耳曼誌(Germania)>, 《興大文史學報》, 第 19 期, 國立中興大學文學院, 台灣台中, pp.271-296。
6. 余文堂( Yu, Wen-tang ), 1992.3. , <鴉片戰爭後的中德貿易(1842-1861)>, 《興大歷史學報》, 第 2 期, 國立中興大學歷史系, 台灣台中, pp.83-120。
7. 余文堂( Yu, Wen-tang ), 1995.8. , <主導東西德統一的柯爾(Helmut Kohl)

- 》，《興大歷史學報》，第 5 期，國立中興大學歷史系，台灣台中，pp.129-151。
8. 余文堂( Yu, Wen-tang )，1995.8，〈德人對納粹政權與戰爭責任的省思〉，《歷史月刊》，抗戰勝利五十週年紀念特載，第 91 期，台北，歷史月刊雜誌社，pp.52-59。
  9. 余文堂( Yu, Wen-tang )，1995.12.，〈戰後德人對納粹暴政與戰爭責任的省思〉，《西洋史集刊》，第 6 期，國立成功大學歷史系，台灣台南，pp.89-111。
  10. 余文堂( Yu, Wen-tang )，1998.6.，〈清末德國對華軍售的緣起-以克魯伯鋼鐵公司(F. Krupp)為例〉，《興大歷史學報》，第 8 期，國立中興大學歷史系，台灣台中，pp.126-166。
  11. 余文堂( Yu, Wen-tang )，2000.12.，〈拔都西征開啟中德早期關係〉，《興大歷史學報》，第 11 期，國立中興大學歷史系，國立中興大學歷史系，台灣台中，pp.27-69。
  12. 余文堂( Yu, Wen-tang )，2001.10.，〈普魯士東亞的遠征和「中德天津條約」的談判與簽訂〉，《興大歷史學報》，第 12 期，國立中興大學歷史系，台灣台中，pp.171-249。
  13. 余文堂( Yu, Wen-tang )，2003.6.，〈清末首屆留德軍事學生研究(1876-1881)〉，《興大人文學報》，第 33 期，下冊，國立中興大學文學院，台灣台中，pp.857-920。
  14. 余文堂( Yu, Wen-tang )，2007.6.，〈元明兩朝漢文典籍與圖籍中對「德國」的敘述〉，《興大人文學報》，第 39 期，國立中興大學文學院，台灣台中，pp.251-298。
- 

### 三、研討會論文：

1. 余文堂，1985.3.，〈中德早期的貿易(Sino-German Trade Relations, 1750-1860)〉，《中華民國與歐洲國際學術研討會論文集》(台北：輔仁大學)，pp.97-148。
2. 余文堂，1991.7.，〈鴉片戰爭後的中德貿易(1842-1860)〉，「第二屆中德關係國際學術研討會」(2. Internationales Symposium "Deutsch-Chinesischen Beziehungen in Geschichte und Gegenwart")宣讀，德國柏林自由大學(Freie Universitaet Berlin)東亞研究所主辦。中文稿刊於《興大歷史學報》(1992年3月)，第2期，pp.83-120。
3. 余文堂，1991.9.，〈德國統一與歐市經濟統合〉，「一九九二年歐洲單一市場學術研討會」(台中：靜宜大學)。
4. 余文堂，1996.4.，〈戰後德人對納粹暴政與戰爭責任的省思〉，於「近代中外關係研討會」(中央研究院近代史研究所)宣讀。
5. 余文堂，1997.4.，〈清末德國對華軍售的緣起-以克魯伯鋼鐵公司(F. Krupp)為例〉，於「外籍顧問與近代中國研討會」(中央研究院近代史研究所)宣讀。

6. 余文堂，1998.5.，〈清末友好訪問團訪問德國克魯伯鋼鐵廠(F. Krupp)及其中文史料重印版本問題的初探〉，於「教學研討會」(國立中興大學歷史系)宣讀。
7. 余文堂，1998.12.，〈德國大選對我國的影響與我們因應之道〉，於「教學研討會」(國立中興大學歷史系)宣讀。
8. 余文堂，1998.12.，〈一八七一年德意志帝國建立前有關德國及德國人的中文史料〉，於「中外關係研讀會」(中央研究院近代史研究所)宣讀。
9. 余文堂，1999.5.，〈元明清三朝天主教來華傳教與中德早期關係〉，於「七十年來中西交通史研究的回顧與展望以輔仁大學為中心學術研討會」(輔仁大學文學院歷史系所主辦)宣讀。
10. 余文堂，1999.8.，〈中德早期軍事關係〉，中央研究院近代史研究所訪問學人，執行專題研究計畫結案報告，於中央研究院近代史研究所[學術討論會](檔案館)宣讀。
11. 余文堂，2004.6.，〈十七世紀中期「德國人」對臺灣的調查、測繪與認識〉，發表在國立中興大學歷史系主辦的「全球化的史學發展國際學術研討會」。
12. 余文堂，2006.10.27-28.，〈元明兩朝漢文典籍與圖籍中對「德國」的敘述〉，發表在國立中興大學歷史系主辦的「說故事:敘事者.序列.場域國際研討會」。
13. 余文堂，2008,05,16-17.，〈跨國文化流動與變遷—論郭士立(K. A. Guetzlaff)牧師來臺旅行與對臺灣的認識〉，發表在輔仁大學歷史系主辦的「第四屆文化交流史—「文化的衝突與變遷」國際學術研討會」。

---

#### 四、國科會、中央研究院專題計劃獎助與研究報告：

1. 余文堂，78 學年度，國家科學委員會，第 1 期，甲種獎助，代表作：〈泰西塔斯巴(P. C. Tacitus)和他的〔日耳曼誌〕(Germania)〉。
2. 余文堂，79 學年度，國家科學委員會，第 1 期，甲種獎助，代表作：〈德國統一對歐洲統合的衝擊〉。
3. 余文堂，80 學年度，國家科學委員會，第 1 期，甲種獎助，代表作：〈中德早期的貿易關係，1650-1860〉。
4. 余文堂，87 學年度，國家科學委員會，第 1 期，甲種獎助，代表作：〈清末德國對華軍售的緣起—以克魯伯鋼鐵公司(F. Krupp)為例〉。
5. 余文堂，1988 年 9 月，執行行政院國家科學委員會第 26 屆補助科學與技術人員，赴德國專題研究計畫(德國統一對歐洲統合的衝擊)研究報告書，計畫編號：26019F，執行期限：1987 年 7 月-9 月，補助金額：8700 美元。
6. 余文堂，1993 年 9 月，執行行政院國家科學委員會第 31 屆補助科學與技術人員，赴德國專題研究計畫(德國統一後的外交策略)，計畫編號：31047F，執行期限：原核定 1 年，後因負責歷史系行政工作而沒有執行。

7. 余文堂，1997年9月，執行行政院國家科學委員會第35屆補助科學與技術人員，赴德國專題研究計畫(德國統一後的東亞策略)研究報告書，計畫編號：35019F，執行期限：1996年7月-9月，補助金額：8785美元。
8. 余文堂，1999年1-6月，中央研究院近代史研究所訪問學人，執行專題研究計畫(中德早期軍事關係)，補助金額190,000元。
9. 余文堂，2000年9月，執行行政院國家科學委員會補助專題研究計畫〈早期中國人的德國觀〉計畫編號：NSC 89-2411-H-005-003，補助金額441,700元。
10. 余文堂，2002年8月-2003年7月，執行行政院國家科學委員會補助專題研究計畫〈日據時代以前的台灣與德國〉(The Taiwan-Germens Relations before the Japanese Occupation)，計畫編號：NSC 91-2411-H-005-011，精簡報告，補助金額406,800元。
11. 余文堂，2003年8月，執行行政院國家科學委員會補助專題研究計畫〈日據時代以前的台灣與德國〉(The Taiwan-Germens Relations before the Japanese Occupation)，計畫編號：NSC 91-2411-H-005-011。赴德國柏林自由大學(Die Freie Universität Berlin)、柏林普魯士文化資產國家機密檔案館(Das staats-Geheimarchiv der Preussischen Kulturbesitz Berlin)及魯爾區博洪大學(Ruhr- Universität Bochum)蒐集資料，國立中興大學補助50,000元。
12. 余文堂，2003年8月1日-2004年7月31日，執行行政院國家科學委員會補助專題研究計畫「中德早期貿易關係1861-1880」(The Early Sino-Germens Trade,1861-1880)，計畫編號：NSC 93-2411-H-005-005，精簡報告，補助金額120,000萬元。
13. 余文堂，2004年8月1日-2005年7月31日，執行行政院國家科學委員會補助專題研究計畫「中德早期貿易(1881-1900)」(The Early Sino-Germens Trade,1881-1900)，計畫編號：NSC94-2411-H-005-007，精簡報告，補助金額120,000萬元。
14. 余文堂，2008年3月1日-2008年12月31日，執行國立中興大學人文與社會科學研究中心專題研究計畫「在福爾摩沙遇見日耳曼人：十九世紀德國人在台旅行、傳教、行醫、調查、貿易、任職與文化交流」，補助金額：200,000。

---

## 五、其他：

1. 余文堂，1987.6，〈翻譯隨筆〉，《德文系系刊》(Stimme)(台北：輔仁大學德文系)，pp.90-94。
2. 余文堂，1991.5，〈如何評審學術論文或報告〉，《史風》(台灣台中：國立中興大學台中夜間部歷史系)，第21期，pp.27-29。
3. 余文堂，1993.9，〈評張水木著「德國官方檔案與中德關係研究」〉，《中華民國史專題第二屆討論會論文集》(台北，國史館印行)，pp.26-30。

4. 余文堂，1996.4.，〈西洋近代史分期的問題〉，《近代史學會通訊》(Newsletter for the Society of Modern History)，第3期，(台北) pp.11-17。
5. 余文堂，1998.10.，〈回顧與展望〉，《歲月的足跡-歷史系三十週年特刊》(台中，國立中興大學歷史系)，pp.49-58。
6. 余文堂，1999.09.，〈普魯士東亞的遠征隊(1859-1862)〉，國立中興大學教授休假研究報告(台中，國立中興大學歷史系)，共12頁。
7. 余文堂，1999.12.21〈柏林圍牆的興建背景、原因與影響〉刊在《興大新聞》第142期文藝專刊(台中國立中興大學學生會刊物)，頁2。
8. 余文堂，2005.06，畢業生贈言：〈回顧與展望〉刊在《興大簡訊》(台中市，國立中興大學歷史系)。
9. 余文堂，2006.12，〈孫中山先生聯德的背景與策略〉(演講稿)，《文化講座》(台北國立國父紀念館)，第8輯，pp.121-136。
10. 余文堂，2007.5，〈中心與院:共榮與分際 I〉，《人文運際：全球走向與本地行動》，第九次人文聯盟會議(桃園，國立中央大學人文聯盟辦公室暨人文中心)，pp.30-38。
11. 余文堂，2007.6，〈從2005年德國大選看統一後政經的困境-認識德國〉，《嘉大史地》第二期，(嘉義，國立嘉義大學)，pp.73-82。
12. 余文堂，2009.5，〈學德文的回顧與經驗的分享〉，《Die Stimme》，第30期，輔仁大學德文系，台灣台北，pp.21-24。

## 六、學術活動：

### (一) 學術會議主持講評

學術會議名稱	擔任職務	舉辦單位	舉辦地區	舉辦年度
第二屆敘事學國際研討會：『說故事：敘事者·序列·場域』 〈元明兩朝漢文典籍與圖籍中對「德國」的敘述〉	論文發表暨主持人	國立中興大學歷史系、臺灣敘事學學會	臺中	2006
國科會西洋經典與現代人生－文學系列講座	主持人	國科會	臺中	2006
臺灣民主興起與變遷第二屆學術研討會－人物與事件	主持人	臺灣省諮議會	臺北	2007
2006年經學與文化學術研討會	主持人	國立中興大學中文系	臺中	2006
『穿梭傳統與現代』第一屆中部地區歷史學研究所學術研討暨講習會	主持人	國立中興大學歷史系	臺中	2006
跨(國)文化流動研究學術研討會	主持人	國立中興大學外文	臺中	2007

		系		
臺灣文學傳播全國學術研討會	主持人	國立中興大學臺灣文學研究所	臺中	2007
2007 歐洲語文國際學術研討會第二語教學研討會	主持人	大葉大學歐洲語文學系	彰化	2007
第九次人文聯盟會議 〈中心與院:共榮與分際 I〉	論文發表暨引言人	國立中央大學人文聯盟	桃園	2007
全國通識教育學術研討會－大學通識教育評鑑下的轉型與契機	引言人	國立陽明大學通識中心	臺北	2007
第四屆文化交流史－「文化的衝突與變遷國際學術研討會 〈跨國文化流動與變遷－論郭士立 (K. A. Guetzlaff) 牧師來臺旅行與對臺灣的認識〉	論文發表	輔仁大學歷史系	臺北	2008

## (二) 專題演講

專題演講名稱	舉辦單位	舉辦地區	演講日期
孫中山先生聯德的背景與策略	國立國父紀念館	台北	2005.09.03
從 2005 年德國大選看統一後的政經困境－認識德國	大葉大學歐洲語文學系	彰化	2005.11.16
從 2005 年德國大選看統一後的政經困境－認識德國	國立嘉義大學史地系	嘉義	2006.10.11
從 2005 年德國大選看統一後的政經困境－認識德國	國立中興大學文學院、社管院	台中	2006.12.11
人文在中興～人文研究與發展中心成立沿革與未來發展～	國立中央大學人文中心	桃園	2006.12.29
赴德國留學與研究	國立嘉義大學史地系	嘉義	2007.5.17
十七世紀「德國人」來台旅行、傳教與對台的認識	國立中興大通識中心	台中	2007.6.15
歐洲中世紀基都教世界的形成與發展	國立教育研究院籌備處豐原院區	豐原	2007.10.31
在福爾摩沙遇見日耳曼人－十七、八世紀「德國人」來台旅行、傳教、行醫、測繪、作戰與對台	德國在台協會	台中	2007.11.21

的認識			
在福爾摩沙遇見日耳曼人—十七、八世紀「德國人」來台旅行、傳教、行醫、測繪、作戰與對台的認識	中華民國德國學術交流協會	台中	2007.11.24
德國珍貴世界文化遺產	臺中市政府文化局	台中	2008.5.24
史懷哲（Dr. A. Schweitzer）和他的時代	中國醫藥大學通識中心	台中	2009.12.2